

## 崇拜 WORSHIP

### 週六 Saturdays

9:00  
廣東話  
Cantonese

### 主日 Sundays

8:00 廣東話 Cantonese	10:00 廣東話 Cantonese	12:30 普通話 Mandarin	16:00 英語家庭 English Family
--------------------------	---------------------------	--------------------------	---------------------------------

### 查經小組

**BIBLE STUDY GROUPS** (歡迎參加 All are welcome)

### 星期二 Tuesdays

10:00 - 11:00	英語 English	逢第一、三個星期二	1 <sup>st</sup> & 3 <sup>rd</sup> Tuesdays
14:00 - 15:30	廣東話 Cantonese		

### 星期四 Thursdays

14:00 - 15:30	廣東話 Cantonese
20:00 - 21:30	普通話 Mandarin

### 星期五 Fridays

13:00 - 14:30	普通話 Mandarin	網上 Online
---------------	--------------	-----------

## 禱告 PRAYER

### 牧區代禱網絡

Parish Cycle of Prayer:

### 身體欠安

何根、周芙蓉、白曹慧娟、潘劉桂香、辜裕洲、黃慧華、王吳台珍、嚴熾亮、陳鄭惠英、香綺萍、黃偉光、封彩英、羅保安、何偉強、麥偉成

### Infirm

Gen He, Fu Yung Chau, Grace Briedis, Poon Lau Kwai Heung, Mr. Koo, Joyce Wong, Helen Wong, Liel Yim, Teresa Chan, Annie Heung, Samuel Wong, Ms. Fung, Paul Loh, Sam Ho, Wai Sing Mak

## 使命宣言

我們致力培育一代又一代活像基督的信徒，使他們能每天和天父有親密的關係，並能領受聖靈的大能去祝福所有人。

## MISSION STATEMENT

We exist to make Christlike disciples from generation to generation who have a daily relationship with the Father and are empowered by the Spirit to bless all peoples.

## 同工 TEAM

加拿大總主教 / 牧區主任 Chief Bishop / Rector	伍德賢總主教 Rt. Rev. Dr. Silas Ng
--	---------------------------------

助理牧師 Associate Priest	蕭重信牧師 Rev. Joshua Siu
--------------------------	--------------------------

牧師 Priest	謝仲賢法政牧師 Rev. Dr. Canon Philip Tse
--------------	--------------------------------------

傳道 Pastor	林家貝傳道 Pastor Felix Lam
--------------	---------------------------

傳道 Pastor	李嘉慧傳道 Pastor Muji Li
--------------	-------------------------

傳道 Pastor	李耀光傳道 Pastor Clarence Lee
--------------	------------------------------

牧師堂長 Rector's Warden	麥定基 Eddy Mak
-------------------------	-----------------

會眾堂長 People's Warden	林李美瑩 Marian Lam
-------------------------	--------------------

行政助理 Adm. Assistant	蘇尚敏 Charmain So
------------------------	--------------------

教會簿記 Church Bookkeeper	楊思敏 Wendy Yeung
---------------------------	--------------------

## 聯絡

### CONTACT

#3380 - 8181 Cambie Road, Richmond, BC V6X 3X9

604 214 0321

info@richmondemmanuelchurch.org  
www.richmondemmanuelchurch.org

For daily devotion material please visit:  
discipler123.blogspot.com



聖公會以馬內利堂  
Richmond Emmanuel Church



## 以馬內利堂普通話 REC Mandarin (12:30pm)

March 22, 2026

## 大齋期第五主日讚頌早禱崇拜

5<sup>th</sup> Sunday in Lent Praise Morning Prayer

### 本主日祝文

全能的上帝，罪人頑梗的心志情慾，只有祢能管束；求祢施恩，使祢的子民愛慕祢所吩咐的，盼望祢所應許的，如此，在瞬息萬變的世界中，我們的心仍然堅定不移，仰慕有真正福樂的地方；藉賴我們的救主耶穌基督而求，聖子和聖父、聖靈，惟一上帝，一同永生，一同掌權，永世無盡。阿們。

### Today's Collect

Almighty God, you alone can bring into order the unruly wills and affections of sinners: Grant your people grace to love what you command and desire what you promise; that, among the swift and varied changes of the world, our hearts may surely there be fixed where true joys are to be found; through Jesus Christ our Lord, who lives and reigns with you and the Holy Spirit, one God, now and for ever. Amen.



# 歡迎蒞臨我們這教會大家庭

## Welcome to our church family

以馬內利堂的遠象是成為一個神臨在及使人經歷神同在的教會。如果這是您的第一次來到，我們很希望能認識您及幫助您能在此家找到歸屬感。

願神祝福您！

Our vision at Richmond Emmanuel Church is experiencing and being the presence of God. If it's your first time here, we would love to meet you and help you find belonging in this family.

God bless!

### 程序

#### ORDER

12:30pm 普通話 Mandarin

<b>始禮</b> Opening	始禮經句 讚頌歌	Scriptural Opening Praise Songs	有一位神 聖靈之歌 靈氣歌 聖靈請祢來充滿我心	眾立 Stand
<b>聖言</b> Word	第一次經課 詩篇	1 <sup>st</sup> Lesson Psalm	結 Ezek 16:1-13 130	眾坐 Sit
	第二次經課 講道	2 <sup>nd</sup> Lesson Sermon	約 Jn 11:32-45 李耀光傳道 Pastor Clarence Lee	眾立 Stand
	使徒信經	Apostles' Creed		眾立 Stand
<b>祈禱</b> Prayers	代禱 主禱文 聖保羅祝文 平安禮 奉獻歌 祝福	Prayers Lord's Prayer Collect of St. Paul Peace Offering Song Blessing	奉獻所有	眾坐 Sit 眾立 Stand
<b>宣佈及差遣</b> Announcements & Dismissal	宣佈 退堂歌 差遣	Announcement Closing Song Dismissal	我要向高山舉目	眾坐 Sit 眾立 Stand

### 講道

#### SERMON

當神的靈臨到：從枯乾到生命 (以西結書 37:1-14)

- 沒有神的靈，再完整也是枯乾 (v. 1-8)
- 神的話引向神的靈 (v. 9-10)
- 神的靈臨到，使人真正活過來 (v. 11-14)

### 崇拜人數及奉獻

#### ATTENDANCE AND OFFERING

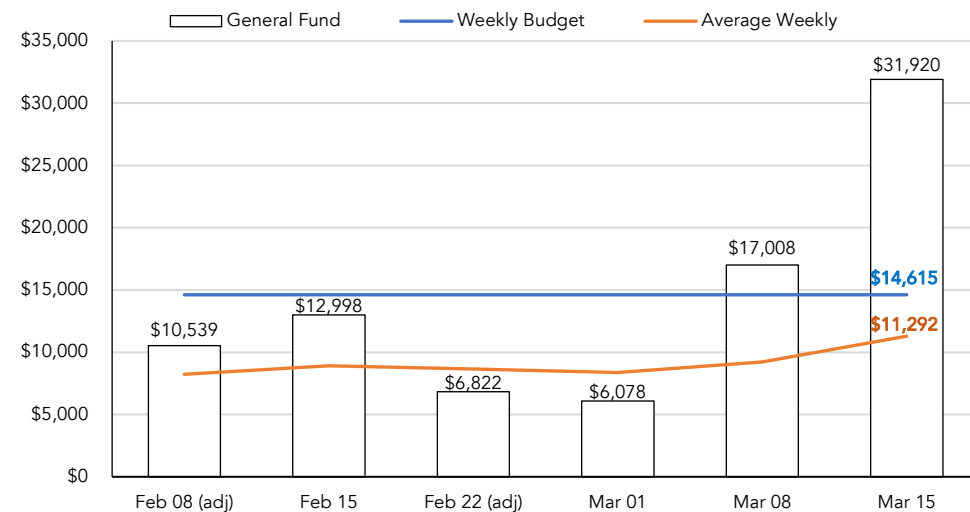
##### 奉獻 Offering (March 15)

經常費 General Fund:	\$ 31,920
高貴林以馬內利堂植堂基金 CEC Plant Fund:	\$ 2,083
設施改善基金 Imp't Fund:	\$ 10

Budget	\$ 14,615 / wk
YTD Avg	\$ 11,292/ wk
Difference	(\$3,323) / wk

##### 實體崇拜人數 In Person Worship Attendance

週六 Saturday (March 14)		
粵語 Cantonese	9:00am	19
主日 Sunday (March 15)		
粵語 Cantonese	8:00am	41
粵語 Cantonese	10:00am	92
國語 Mandarin	12:30pm	18
英語 English	4:00pm	33



### 報告

#### ANNOUNCEMENTS

##### 2025 年報 2025 Annual Report

<https://www.richmondemmanuelchurch.org/AnnualReports/2025RECAAnnualReport.pdf>

##### 2026 教友大會 2026 Annual General Meeting [3/29 11:45am]

2026 堂議員選舉候選人名單 Candidates for the 2026 Council members Election  
 司庫 Treasurer: 黃敏詩 Mancy Wong (自動當選 Elected unopposed)  
 書記 Secretary: 岑逸民 Abel Sham (自動當選 Elected unopposed)  
 關顧事工 Caring Ministry: 黃凱瑩 Michelle Wong (自動當選 Elected unopposed)  
 候選人簡介現已張貼於告示板 Candidate profiles can be found on the notice board

##### 2026 春令會 “讓愛走動” 2026 Spring Camp (Cantonese & Mandarin)

現正接受報名。詳情見報名表格。Registration is now open. Please see the application form for details.

##### 高貴林小組聚會 Coquitlam Small Group Gathering

日期 Date: 3/28 (星期六 Saturday)  
 時間 Time: 4:30 pm  
 地點 Place: 老友食堂 Buddy House (2228 McAllister Ave, Port Coquitlam)  
 餐費 Dinner: \$20 每位 per person  
 內容 Content: 唱詩、信息分享、晚餐 Songs, sharing, dinner  
 詳情請聯絡林家貝傳道 Please contact Pastor Felix for more details

##### 聖週 - 復活日崇拜 Holy Week - Easter Sunday Services

4月2日 (四) 6 pm 基督設立聖餐日聖餐崇拜暨濯足禮及晚膳  
 8 pm 基督受難前一小時祈禱  
 4月3日 (五) 10 am 基督受難日默想崇拜  
 4月5日 (日) 10 am 救主復活日全堂聯合聖餐崇拜 (於 Radisson 酒店舉行)  
 April 2<sup>nd</sup> (Thur) 6 pm Maundy Thursday Eucharist & Foot Washing Ceremony with Light Supper  
 8 pm 1 Hour Prayer Vigil  
 April 3<sup>rd</sup> (Fri) 10 am Good Friday Meditation Service  
 April 5<sup>th</sup> (Sun) 10 am Easter Sunday Joint Eucharist (@Radisson Hotel)

##### 其他 Others

Masimango 大主教伉儷現正訪問加拿大，於多間教會講道。伍德賢總主教伉儷將全程陪同，除講道事工外，亦將共同出席多項事工活動：

3/10 (二) - 3/18 (三)	多倫多以馬內利堂	3/15	主日講道
3/19 (四) - 3/22 (日)	Light of Christ Church	3/22	主日講道
3/23 (一) - 3/31 (二)	All Saints Community Church	3/29	主日講道
4/1 (三) - 4/7 (日)	以馬內利堂	4/3 10am	救主受難日講道
		4/4 9am	聖餐崇拜暨醫治祈禱
		10am	認識 Masimango 大主教及聖公會剛果教省
		4/5 10am	復活日崇拜講道

Archbishop and Mrs. Masimango are visiting Canada, where the Archbishop will preach at several churches. Chief Bishop Silas and Michelle will accompany them throughout the visit and, in addition to the preaching engagements, will join them at a number of ministry events:

3/10 (Tue) - 3/18 (Wed)	Toronto Emmanuel Church	3/15	Sunday Preaching
3/19 (Thur) - 3/22 (Sun)	Light of Christ Church	3/22	Sunday Preaching
3/23 (Mon) - 3/31 (Tue)	All Saints Community Church	3/29	Sunday Preaching
4/1 (Wed) - 4/7 (Sun)	Richmond Emmanuel Church	4/3 10am	Good Friday Preaching
		4/4 9am	Eucharist & Healing Ministry
		10am	Get to know the Archbishop & the Anglican Province of Congo
		4/5 10am	Easter Sunday Preaching